# ЧАСТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ БРЯНСКИЙ ИНСТИТУТ УПРАВЛЕНИЯ И БИЗНЕСА

УТВЕРЖДАЮ Заведующий кафедрой Экономики и управления Ерохин Д.В.

### Рабочая программа учебной дисциплины

Иностранный язык в профессиональной деятельности

Направление подготовки
43.03.02 Туризм
Направленность (профиль)
Технология и организация туроператорских и турагентских услуг

Квалификация (степень) выпускника: Бакалавр

Форма обучения: очная

Составитель программы: Лесина Т.С.

Брянск 2025

#### Лист согласований

Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» по направлению подготовки 43.03.02 Туризм, утвержденным Приказом Министерства образования и науки РФ от 8 июня 2017 г. N 516 «Об утверждении федерального государственного образовательного стандарта высшего образования - бакалавриат по направлению подготовки 43.03.02 Туризм» (с изменениями и дополнениями). Редакция с изменениями N 1456 от 26.11.2020 и Профессиональным стандартом «Экскурсовод (гид)».

Рабочая программа дисциплины рассмотрена и утверждена на заседании кафедры экономики и управления

протокол № 1 от «26» августа 2025 г.

Заведующий кафедрой Экономики и управления

Д.В. Ерохин

Согласовано:

Заведующая секцией Менеджмента

Т.М. Хвостенко

СОДЕРЖАНИЕ	4
1. Аннотация к дисциплине	
2. Перечень планируемых результатов обучения, соотнесенных с планируемыми	4
результатами освоения основной профессиональной образовательной программы	
3. Объем дисциплины в зачетных единицах с указанием количества академических	6
часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем (по	
видам занятий) и на самостоятельную работу обучающихся	
3.1. Объем дисциплины по видам учебных занятий (в часах)	7
4. Содержание дисциплины, структурированное по темам (разделам) с указанием	
отведенного на них количества академических часов и видов учебных занятий	
4.1. Разделы дисциплины и трудоемкость по видам учебных занятий (в	7
академических часах)	
4.2. Содержание дисциплины, структурированное по разделам (темам)	8
5. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы	10
обучающихся по дисциплине	
6. Оценочные материалы для проведения промежуточной аттестации обучающихся	10
по дисциплине	
6.1. Описание показателей и критериев оценивания компетенций, описание шкал	10
6.2. Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний,	12
умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы	
формирования компетенций в процессе освоения основной профессиональной	
образовательной программы	1.
7. Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для	14
освоения дисциплины	1 /
7.1. Рекомендуемая литература	14
7.2. Перечень современных профессиональных баз данных и информационных	15
справочных систем, необходимых для освоения дисциплины	15
8. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины	
9. Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления	18
образовательного процесса по дисциплине	19
10. Перечень информационных технологий, используемых при осуществлении	19
образовательного процесса по дисциплине, в том числе комплект лицензионного	
программного обеспечения, электронно-библиотечные системы, современные профессиональные базы данных и информационные справочные системы	
профессиональные оазы данных и информационные справочные системы 10.1 Лицензионное программное обеспечение	19
10.2. Электронно-библиотечная система	19
10.3. Современные профессиональные базы данных	19
10.4. Информационные справочные системы	20
11. Особенности реализации дисциплины для инвалидов и лиц с ограниченными	20
возможностями здоровья	_0
-r - r -	

#### 1. Аннотация к дисциплине

Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» составлена в соответствии с требованиями ФГОС ВО по направлению подготовки по направлению подготовки 43.03.02 Туризм, направленность (профиль) программы прикладного бакалавриата «Технология и организация туроператорских и турагентских услуг», утвержденным приказом Министерства образования и науки Российской Федерации от 8 июня 2017 г. N 516, зарегистрированный Минюстом России 29 июня 2017 г. регистрационный № 47223 (с изменениями и дополнениями).

# Место дисциплины в структуре основной профессиональной образовательной программы:

Дисциплина Б1.О.01.07 «Иностранный язык в профессиональной деятельности» относится к обязательной части Блока I «Дисциплины (модули)» программы бакалавриата.

«Иностранный Цель дисциплины профессиональной освоения язык В деятельности» формирование профессионально ориентированной языковой компетенции у обучающихся для обеспечения уровня знаний и умений, позволяющих иностранным языком В различных областях профессиональной деятельности, научной и практической работе, в общении с зарубежными партнерами, для самообразовательных и других целей.

#### Основные задачи дисциплины:

- 1. Актуализация теоретических основ учебной дисциплины.
- 2. Формирование устойчивых умений продуктивного плана (говорение, письмо) и рецептивного плана (чтение, аудирование) для осуществления профессиональной коммуникации на иностранном языке.
- 3. Обучение сознательному отбору языковых средств для выражения своих мыслей в различных ситуациях речевого общения в рамках изученных профессиональных тем.
- 4. Формирование лексико-грамматических умений перевода информации с иностранного языка на русский и с русского языка на иностранный для решения задач профессионального характера.
- 5. Совершенствование личностных качеств обучающихся, связанных с формированием навыков самообразования, расширение страноведческого и общекультурного кругозора, ростом профессиональной компетенции.
- 2. Перечень планируемых результатов обучения, соотнесенных с планируемыми результатами освоения основной профессиональной образовательной программы

Код и описание компетенции	Код и наименование индикатора достижения УК	Планируемые результаты обучения по дисциплине
-------------------------------	---	--

УК-4 Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и	УК-4.1 Выбирает коммуникативно приемлемые стиль и средства взаимодействия в	Знает: языковой материал (лексические единицы и грамматические структуры), достаточный для установления и развития профессиональных контактов; правила и способы коммуникации в профессиональном взаимодействии.  Умеет: анализировать систему коммуникационных
письменной формах на государственном языке Российской	общении на государственном языке РФ и иностранном(-ых) языках, в том числе с	связей и применять технологию построения эффективной коммуникации в профессиональной деятельности.  Владеет: грамматическими и лексическими категориями русского и иностранного(ых) языков,
Федерации и иностранном(ых) языке(ах)	использованием средств информационно-коммуникационных технологий (ИКТ)	навыками использования современных средств информационно-коммуникационных технологий (ИКТ).
	УК-4.2 Ведет деловую переписку на государственном языке РФ и иностранном(-ых) языках	Знает: принципы построения письменного высказывания на русском и иностранном языках; правила деловой письменной коммуникации Умеет: применять на практике деловую коммуникацию в письменной форме, принципы и особенности делового общения на русском и иностранном языках. Владеет: навыками письменных коммуникаций, в том числе на иностранном языке, навыками использования ИКТ.
	УК-4.3 Использует диалог для сотрудничества в социальной и профессиональной сферах	Знает: принципы построения устного высказывания на русском и иностранном языках; принципы деловой устной коммуникации этические нормы речевой коммуникации; правила и возможности применения ИКТ при осуществлении профессионального взаимодействия на русском и иностранном языках. Умеет: вести диалог, соблюдая нормы речевого этикета и используя различные стратегии; аргументировано отстаивать свои позиции, передавать профессиональную информацию в деловых социальных сетях с использованием современных средств ИКТ. Владеет: навыками ведения деловых переговоров
	УК-4.4 Выполняет перевод профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный (-ые)	Знать: особенности и правила перевода официальных и профессиональных текстов с иностранного языка на русский, с русского языка на иностранный язык.  Уметь: переводить и понимать официальные и профессиональные тексты на иностранном языке.  Владеет: навыками чтения и перевода профессиональных текстов с иностранного(-ых) на государственный язык РФ и с государственного языка РФ на иностранный(-ые).

3. Объем дисциплины в зачетных единицах с указанием количества академических часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем (по видам занятий) и на самостоятельную работу обучающихся

### 3.1 Объём дисциплины по видам учебных занятий (в часах)

Вид учебной работы	Всего	Семестр
	часов	4
Контактная работа* всего, в том	36	36
числе:		
Практические занятия	36	36
Самостоятельная работа*	72	72
Промежуточная аттестация - зачет:	зачет	зачет
Общая трудоемкость	108	108

- 4. Содержание дисциплины, структурированное по темам (разделам) с указанием отведенного на них количества академических часов и видов учебных занятий
- 4.1 Разделы дисциплины и трудоемкость по видам учебных занятий (в академических часах) для очной формы обучения

№п/п	Разделы и темы дисциплины	Виды учебной работы, включая самостоятельную работу студентов и трудоемкость (в часах)						Вид оценочного средства текущего контроля	
		Всего	ay	Из них удиторн заняти	ње				успеваемости, промежуточной аттестации (по семестрам)
			Лекции	Практикум. Лабораторные занятия	Практические занятия /семинары	Самостоятельная работа	Контрольная работа	Курсовая работа	(по семестрим)
1	Development of the state. Maximillian Weber.	6			2	4			Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
2	Business English: Talking on the phone (politeness).	6			2	4			Опрос. Чтение и перевод текста. Лексический диктант
3	Separation of powers vs. fusion of powers. Various models around the world.	6			2	4			Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
4	Business English: Talking on the phone.	6			2	4			Опрос. Чтение и перевод текста. Лексический диктант
5	Federation. Unitary state. Confederation.	6	6		2	4			Опрос. Чтение и перевод текста.

						Доклад.
6	Business English: Reservation	6		2	4	Опрос. Чтение и перевод текста. Лексический диктант
7	Classification of the civil servants	6		2	4	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад
8	A brief history of civil service. George H. Pendleton. Business English: Presentation	6		2	4	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад. Тест.
9	Strategic management in Great Britain and the USA	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Лексический диктант.
10	Decision- making in public administration. Business English: Running a meeting	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
11	Types of negotiators. Negotiation techniques	5		2	3	Опрос, доклад с презентацией. Чтение и перевод текста.
12	Cross-cultural negotiations	4,5		1,5	3	Чтение и перевод текста. Групповая дискуссия.
13	Nonverbal communication	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
14	Gender differences in negotiation styles and strategies	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Групповая дискуссия.
15	Public relations	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
16	The purpose of PR in the elections. Information agencies in the UK and USA	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад. Лексический диктант
17	Spin techniques. Edward Louis Bernays	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
18	Business English: Finding a job. Resume. Cover letter. Common interview questions	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
19	The UK government's approach to public service reform	4,5		1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад.
20	Reform traditions in different states. E-government	4,5	7	1,5	3	Опрос. Чтение и перевод текста. Доклад с

								презентацией.
	Business English: Guide							Опрос. Чтение и
21	to basic official	5,5			1,5	4		перевод текста.
	to basic official							Контрольная работа
	Зачет							Собеседование по
	34461	'						вопросам к зачету
	ИТОГО	108	_	_	36	72		

### 4.2 Содержание дисциплины, структурированное по разделам

### Раздел 1. Basic definitions in public administration

Development of the state. Maximillian Weber.

Business English: Talking on the phone (politeness).

### Раздел 2. Separation of powers

Separation of powers vs. fusion of powers. Various models around the world.

Business English: Talking on the phone.

### Раздел 3. Systems of government

Federation. Unitary state. Confederation.

Business English: Reservation. Grammar: Present forms for the future. The First conditional.

#### Раздел 4. Civil service

Classification of the civil servants.

A brief history of civil service. George H. Pendleton. *Business English:* Presentation. *Grammar:* 

Infinitive.

### Раздел 5. Strategic management

Strategic management in Great Britain and the USA.

Decision – making in public administration. *Business English:* Running a meeting. *Grammar:* Making suggestions.

### Раздел 6. Negotiating

Types of negotiators. Negotiation techniques. Cross-cultural negotiations.

Nonverbal communication.

Gender differences in negotiation styles and strategies. *Business English:* Negotiation. *Grammar:* «to be

+ Infinitive».

#### Раздел 7. PR in public service

Public relations.

The purpose of PR in the elections. Information agencies in the UK and USA. Spin techniques. Edward Louis Bernays.

Business English: Finding a job. Resume. Cover letter. Common interview questions.

### Раздел 8. Public service reform

The UK government's approach to public service reform. Reform traditions in different states. E-government.

Business English: Guide to basic official.

# 5. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине

Самостоятельная работа обучающихся при изучении курса предполагает, в первую очередь, работу с основной и дополнительной литературой. Результатами этой работы становятся выступления на практических занятиях, участие в обсуждении.

Методика самостоятельной работы предварительно разъясняется преподавателем и

в последующем может уточняться с учетом индивидуальных особенностей обучающихся. Время и место самостоятельной работы выбираются обучающимися по своему усмотрению с учетом рекомендаций преподавателя.

Самостоятельную работу над дисциплиной следует начинать с изучения рабочей программы дисциплины, которая содержит основные требования к знаниям, умениям и навыкам обучаемых. Обязательно следует вспомнить рекомендации преподавателя, данные в ходе установочных занятий. Затем – приступать к изучению отдельных разделов и тем в порядке, предусмотренном программой.

Получив представление об основном содержании раздела, темы, необходимо изучить материал с помощью учебников, указанных в разделе 7 рабочей программы. Целесообразно составить краткий конспект или схему, отображающую смысл и связи основных понятий данного раздела и включенных в него тем. Затем, как показывает опыт, полезно изучить выдержки из первоисточников. При желании можно составить их краткий конспект. Обязательно следует записывать возникшие вопросы, на которые не удалось ответить самостоятельно.

# 6. Оценочные материалы для проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине

6.1. Описание показателей и критериев оценивания компетенций, описание шкал оценивания

№ п/ п	Наименовани е оценочного средства	Краткая характеристика оценочного средства	Шкала и критерии оценки, балл	Критерии оценивания компетенци и
1.	Опрос	Сбор первичной информации по выяснению уровня усвоения пройденного материала	«Зачтено» - если обучающийся демонстрирует знание материала по разделу, основанные на знакомстве с обязательной литературой и современными публикациями; дает логичные, аргументированные ответы на поставленные вопросы. Также оценка «зачтено» ставится, если обучающимся допущены незначительные неточности в ответах, которые он исправляет путем наводящих вопросов со стороны преподавателя. «Не зачтено» - имеются существенные пробелы в знании основного материала по разделу, а также допущены принципиальные ошибки при изложении материала.	УК-4.1, УК-4.2, УК-4.3, УК-4.4
2	Доклад- презентация	Публичное выступление по представлению полученных результатов в программе Microsoft PowerPoint	«5» — доклад выполнен в соответствии с заявленной темой, презентация легко читаема и ясна для понимания, грамотное использование терминологии, свободное изложение рассматриваемых проблем, докладчик правильно	УК-4.1, УК-4.2, УК-4.3, УК-4.4

	Г	T		
			ответил на все вопросы в ходе дискуссии;  «4» — некорректное оформление презентации, грамотное использование терминологии, в основном свободное изложение рассматриваемых проблем, докладчик частично правильно ответил на все вопросы в ходе дискуссии;  «3» — отсутствие презентации, докладчик испытывал затруднения при выступлении и ответе на вопросы в ходе дискуссии;  «2» — докладчик не раскрыл тему	
3	Коллоквиум	Беседа преподавателя с учащимися на определенную тему из учебной программы	«Зачтено» - если обучающийся демонстрирует знание материала по разделу, основанные на знакомстве с обязательной литературой и современными публикациями; дает логичные, аргументированные ответы на поставленные вопросы. Также оценка «зачтено» ставится, если обучающимся допущены незначительные неточности в ответах, которые он исправляет путем наводящих вопросов со стороны преподавателя. «Не зачтено» - имеются существенные пробелы в знании основного материала по разделу, а также допущены принципиальные ошибки при изложении материала.	УК-4.1, УК-4.2, УК-4.3, УК-4.4
4	Тестирование	Тестирование можно проводить в форме: компьютерного тестирования, т.е. компьютер произвольно выбирает вопросы из базы данных по степени сложности; письменных ответов, т.е. преподаватель задает вопрос и дает несколько вариантов ответа, а студент на отдельном листе записывает номера вопросов и номера соответствующих	<b>«отлично»</b> - процент правильных ответов = > 90%; <b>«хорошо»</b> - процент правильных ответов = > 70%; <b>«удовлетворительно»</b> - процент правильных ответов = > 50%; <b>«неудовлетворительно»</b> - процент правильных ответов < 50%.	УК-4.1, УК-4.2, УК-4.3, УК-4.4

ответов

6.2. Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения основной профессиональной образовательной программы

No	Форма	Процедура оценивания	Шкала и критерии оценки, балл
п/п	контроля/		
	коды		
	оцениваемых		
	компетенций	-	
1.	Зачет	При подготовке к зачету	1)«зачтено» - правильность
	УК-4.1,	необходимо ориентироваться на	ответов на вопросы билета
	УК-4.2,	конспекты лекций, рабочую	(верное, четкое, достаточно
	УК-4.3,	программу дисциплины,	глубокое изложение идей,
	УК-4.4	нормативную, основную и	понятий, фактов, нормативно-
		дополнительную учебную	правового материла и т.п.) и
		литературу. Основное в подготовке	правильное разрешение задачи;
		к сдаче зачета - это повторение	полнота и лаконичность ответа;
		всего материала дисциплины. При	степень использования и
		подготовке к сдаче зачета	понимания научных и
		обучающийся весь объем работы	нормативных источников; умение
		должен распределять равномерно	связывать теорию с практикой;
		по дням, отведенным для	логика и аргументированность
		подготовки к зачету,	изложения материала; грамотное
		контролировать каждый день выполнение намеченной работы. В	комментирование, приведение
		период подготовки к зачету	примеров, аналогий; культура речи;
		обучающийся вновь обращается к	2)«не зачтено» предполагает, что
		уже изученному (пройденному)	обучающимся либо не дан ответ
		учебному материалу. Подготовка	на вопрос и (или) не решена
		обучающегося к зачету включает в	предложенная задача, либо
		себя три этапа: самостоятельная	обучающийся не знает основных
		работа в течение семестра;	понятий, не может определить
		непосредственная подготовка в дни,	предмет дисциплины.
		предшествующие зачету по темам	предмет дисциплины.
		курса; подготовка к ответу на	
		задания, содержащиеся в вопросах	
		(тестах) зачета. Зачет проводится по	
		вопросам (тестам), охватывающим	
		весь пройденный материал	
		дисциплины, включая вопросы,	
		отведенные для самостоятельного	
		изучения.	
2.	Тестировани	Полнота знаний теоретического	«отлично» - процент правильных
	e	контролируемого материала.	ответов
	УК-4.1,	Количество правильных ответов	=>90%;
	УК-4.2,	•	«хорошо» - процент правильных
	УК-4.3,		ответов
	УК-4.4		=>70%;
			«удовлетворительно» - процент
			правильных ответов = > 50%;
			«неудовлетворительно» -
			процент правильных ответов <

500/
+30%

С целью определения уровня овладения компетенциями, закрепленными за дисциплиной, в заданные преподавателем сроки проводится текущий и промежуточный контроль знаний, умений и навыков каждого обучающегося. Все виды текущего контроля осуществляются на практических занятиях. Исключение составляет устный опрос, который может проводиться в начале или конце лекции в течение 15-20 мин. с целью закрепления знаний терминологии по дисциплине. При оценке компетенций принимается во внимание формирование профессионального мировоззрения, определенного уровня включённости в занятия, рефлексивные навыки, владение изучаемым материалом.

Процедура оценивания компетенций обучающихся основана на следующих стандартах:

- 1. Периодичность проведения оценки.
- 2. Многоступенчатость: оценка (как преподавателем, так и обучающимися группы) и самооценка обучающегося, обсуждение результатов и комплекс мер по устранению недостатков.
- 3. Единство используемой технологии для всех обучающихся, выполнение условий сопоставимости результатов оценивания.
  - 4. Соблюдение последовательности проведения оценки.

**Текущая аттестация обучающихся**. Текущая аттестация обучающихся по дисциплине проводится в соответствии с локальными нормативными актами БИУБ и является обязательной.

Текущая аттестация проводится в форме опроса и контрольных мероприятий по оцениванию фактических результатов обучения обучающихся и осуществляется преподавателем дисциплины.

Объектами оценивания выступают:

- 5. учебная дисциплина (активность на занятиях, своевременность выполнения различных видов заданий, посещаемость всех видов занятий по аттестуемой дисциплине);
  - 6. степень усвоения теоретических знаний в качестве «ключей анализа»;
- 7. уровень овладения практическими умениями и навыками по всем видам учебной работы;
- 8. результаты самостоятельной работы (изучение книг из списка основной и дополнительной литературы).

Активность обучающегося на занятиях оценивается на основе выполненных обучающимся работ и заданий, предусмотренных данной рабочей программой дисциплины.

Кроме того, оценивание обучающегося проводится на текущем контроле по дисциплине. Оценивание обучающегося на контрольной неделе проводится преподавателем независимо от наличия или отсутствия обучающегося (по уважительной или неуважительной причине) на занятии. Оценка носит комплексный характер и учитывает достижения обучающегося по основным компонентам учебного процесса за текущий период.

Оценивание обучающегося носит комплексный характер и учитывает достижения обучающегося по основным компонентам учебного процесса за текущий период с выставлением оценок в ведомости.

**Промежуточная аттестация обучающихся.** Промежуточная аттестация проводится в соответствии с локальными нормативными актами БИУБ и является обязательной.

Промежуточная аттестация проводится в соответствии с учебным планом в виде зачета в период зачётно-экзаменационной сессии в соответствии с графиком проведения.

Обучающиеся допускаются к экзамену в случае выполнения ими учебного плана по

дисциплине: выполнения всех заданий и мероприятий, предусмотренных программой дисциплины.

Оценка знаний обучающегося на зачёте определяется его учебными достижениями и результатами текущего контроля знаний и выполнением им заданий.

Основой для определения оценки служит уровень усвоения обучающимися материала, предусмотренного данной рабочей программой дисциплины.

## 7. Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины

### 7.1. Рекомендуемая литература а) основная учебная литература:

- 1. Иностранный язык профессионального общения (английский язык) : учебное пособие / И.Б. Кошеварова [и др.].. Воронеж : Воронежский государственный университет инженерных технологий, 2018. 140 с. ISBN 978-5-00032-323-6. Текст : электронный // IPR SMART: [сайт]. URL: https://www.iprbookshop.ru/76428.html. Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 2. Костерина Ю.Е. Деловой английский язык = Business English : учебное пособие / Костерина Ю.Е., Ласица М.В., Вязигина С.Ю.. Омск : Омский государственный технический университет, 2020. 96 с. ISBN 978-5-8149-2981-5. Текст : электронный // IPR SMART: [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/115417.html">https://www.iprbookshop.ru/115417.html</a> . Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 3. Алякина Н.В. Английский язык для межкультурного общения: особенности языковой культуры и национального своеобразия англоговорящих стран = English for intercultural communication: features of language culture and national identity of English-speaking countries: учебное пособие (A1–A2) / Алякина Н.В., Марукян Ж.А., Сомова И.Ю.. Москва: Университет мировых цивилизаций имени В.В.Жириновского, 2022. 146 с. ISBN 978-5- 907445-94-9. Текст: электронный // IPR SMART: [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/126931.html">https://www.iprbookshop.ru/126931.html</a>. Режим доступа: для авторизир. пользователей.

### б) дополнительная учебная литература:

- 1. Алферова Т.А. Самостоятельно готовимся к тесту по грамматике английского языка : учебное пособие / Алферова Т.А.. Новосибирск : Сибирский государственный университет телекоммуникаций и информатики, 2018. 181 с. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/84085.html">https://www.iprbookshop.ru/84085.html</a> . Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- Измайлова М.А. Деловое общение : учебное пособие / Измайлова М.А.. Москва : Дашков и К, 2021. 252 с. ISBN 978-5-394-04151-8. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/107778.html">https://www.iprbookshop.ru/107778.html</a> . Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 2. Каракчиева В.Л. Шаг к успеху в бизнесе. Корпоративная культура. Steppingstone to Success in Business. Corporate Culture: учебное пособие / Каракчиева В.Л.. Новосибирск: Новосибирский государственный технический университет, 2019. 74 с. ISBN 978-5- 7782-3751-3. Текст: электронный // IPR SMART: [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/99244.html">https://www.iprbookshop.ru/99244.html</a>. Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 3. Кириллова И.К. Грамматика английского языка. Сборник упражнений : учебно-практическое пособие / Кириллова И.К., Бессонова Е.В., Просяновская О.А.. Москва : Московский государственный строительный университет, Ай Пи Эр Медиа, ЭБС АСВ, 2016. 147 с. ISBN 978-5-7264-1295-5. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/48039.html">https://www.iprbookshop.ru/48039.html</a> . Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 4. Локтюшина E.A. Introduction into Business / Локтюшина E.A.. Саратов : Вузовское образование, 2016. 166 с. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. —

- URL: https://www.iprbookshop.ru/38927.html (дата обращения: 18.07.2023). Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- 5. Меркулова Н.В. Английский язык в сфере управления / English for Management : учебное пособие / Меркулова Н.В.. Воронеж : Воронежский государственный архитектурно- строительный университет, ЭБС АСВ, 2016. 124 с. ISBN 978-5-89040-582-1. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/59141.html">https://www.iprbookshop.ru/59141.html</a> . Режим доступа: для авторизир. пользователей.
- Мусаев Р.А. Деловой английский язык государственного и муниципального служащего : учебное пособие / Мусаев Р.А., Муртазина Э.М.. Казань : Казанский национальный исследовательский технологический университет, 2016. 207 с. ISBN 978-5-7882-1921-9. Текст : электронный // IPR SMART : [сайт]. URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru/61841.html">https://www.iprbookshop.ru/61841.html</a>. Режим доступа: для авторизир. пользователей.

### 7.2. Перечень современных профессиональных баз данных и информационных справочных систем, необходимых для освоения дисциплины

No	Наименование
п/п	
1	КонсультантПлюс: справочная правовая система. – Москва: Консультант Плюс, 1992 –
	Режим доступа: лок. сеть вуза. – Обновляется ежекварт. – Текст : электронный.
2	ЮРАЙТ: образовательная платформа: [сайт]. – Москва, 2024 – URL: https://urait.ru/ – Режим
	доступа: по подписке. – Текст : электронный.
3	IPR SMART : [взамен IPRbooks] : цифровой образовательный ресурс : [сайт] . – Москва, 2024
	– . – URL: <a href="https://www.iprbookshop.ru">https://www.iprbookshop.ru</a> . – Режим доступа: по подписке. – Текст : электронный.
	Сервер электронно-дистанционного обучения БИУБ: [электрон. образоват. ресурс для
	студентов всех форм обучения]: [сайт]. – URL: https://biub.ru/student/resources/ . – Режим
	доступа: для авториз. пользователей. – Текст: электронный.

### 8. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины

Вид деятельности	Методические указания по организации деятельности студента
Лекция	Написание конспекта лекций: кратко, схематично, последовательно
	фиксировать основные положения, выводы, формулировки, обобщения;
	помечать важные мысли, выделять ключевые слова, термины. Проверка
	терминов, понятий с помощью энциклопедий, словарей, справочников с
	выписыванием толкований в тетрадь. Обозначить вопросы, термины,
	материал, который вызывает трудности, пометить и попытаться найти
	ответ в рекомендуемой литературе. Если самостоятельно не удается
	разобраться в материале, необходимо сформулировать вопрос и задать
	преподавателю на консультации, на практическом занятии.
Практические	Проработка рабочей программы, уделяя особое внимание целям и
занятия	задачам, структуре и содержанию дисциплины. Конспектирование
	источников. Работа с конспектом лекций, подготовка ответов к
	контрольным вопросам, просмотр рекомендуемой литературы, работа с
	текстом. Прослушивание аудио- и видеозаписей по заданной теме,
	решение расчетно-графических заданий, решение задач по алгоритму и
	др.
Индивидуальны	Знакомство с основной и дополнительной литературой, включая
е задания	справочные издания, зарубежные источники, конспект основных
	положений, терминов, сведений, требующихся для запоминания и
	являющихся основополагающими в этой теме. Составление аннотаций к
	прочитанным литературным источникам и др.
Самостоятельна	Самостоятельная работа проводится с целью: систематизации и

14

я работа

закрепления полученных теоретических знаний и практических умений обучающихся; углубления и расширения теоретических знаний студентов; формирования умений использовать нормативную, правовую, справочную документацию, учебную и специальную литературу; развития познавательных способностей и активности обучающихся: творческой инициативы, самостоятельности, ответственности, организованности; формирование самостоятельности мышления, способностей к саморазвитию, совершенствованию и самоорганизации; формирования профессиональных компетенций; развитию исследовательских умений обучающихся. Формы и виды самостоятельной работы: чтение основной и дополнительной литературы – самостоятельное изучение материала по рекомендуемым литературным источникам: работа с библиотечным каталогом. самостоятельный подбор необходимой литературы; работа со словарем, справочником; поиск необходимой информации в сети Интернет; конспектирование источников; реферирование источников; составление аннотаций к прочитанным литературным источникам; составление рецензий и отзывов на прочитанный материал; составление обзора публикаций по теме; составление и разработка терминологического составление хронологической таблицы; словаря; составление библиографии (библиографической картотеки); подготовка к различным формам текущей и промежуточной аттестации (к тестированию, зачету, экзамену); выполнение домашних контрольных работ; самостоятельное выполнение практических заданий репродуктивного типа (ответы на вопросы. тесты: выполнение творческих заданий). Технология организации самостоятельной работы обучающихся включает использование информационных и материально-технических ресурсов образовательного учреждения: библиотеку с читальным залом, укомплектованную в соответствии с существующими нормами; учебнометодическую базу учебных кабинетов, лабораторий и зала кодификации; компьютерные классы с возможностью работы в сети Интернет; аудитории (классы) для консультационной деятельности; учебную и учебно-методическую литературу, разработанную с учетом увеличения доли самостоятельной работы студентов, и иные методические материалы. Перед выполнением обучающимися внеаудиторной самостоятельной работы преподаватель проводит консультирование по выполнению задания, который включает цель задания, его содержания, сроки выполнения, ориентировочный объем работы, основные требования к результатам работы, критерии оценки. Во время выполнения обучающимися внеаудиторной самостоятельной работы и при необходимости преподаватель может проводить индивидуальные и групповые консультации. Самостоятельная работа может осуществляться индивидуально или группами обучающихся в зависимости от цели, объема, конкретной тематики самостоятельной работы, уровня сложности, уровня умений обучающихся. Контроль самостоятельной работы предусматривает:

- соотнесение содержания контроля с целями обучения; объективность контроля;
- валидность контроля (соответствие предъявляемых заданий тому, что предполагается проверить);
  - дифференциацию контрольно-измерительных материалов. Формы контроля самостоятельной работы:
  - просмотр и проверка выполнения самостоятельной работы

	преподавателем;
	• организация самопроверки,
	• взаимопроверки выполненного задания в группе; обсуждение результатов выполненной работы на занятии;
	• проведение письменного опроса;
	• проведение устного опроса;
	• организация и проведение индивидуального собеседования;
	организация и проведение собеседования с группой;
	• защита отчетов о проделанной работе.
Опрос	Опрос - это средство контроля, организованное как специальная беседа преподавателя с обучающимся на темы, связанные с изучаемой дисциплиной, и рассчитанное на выявление объема знаний по определенному разделу, теме, проблеме и т.п. Проблематика, выносимая на опрос определена в заданиях для самостоятельной работы обучающегося, а также может определяться преподавателем, ведущим семинарские занятия. Во время проведения опроса обучающийся должен уметь обсудить с преподавателем соответствующую проблематику на уровне диалога.
Коллоквиум	Коллоквиум (от латинского colloquium — разговор, беседа) — одна из форм учебных занятий, беседа преподавателя с учащимися на определенную тему из учебной программы. Цель проведения коллоквиума состоит в выяснении уровня знаний, полученных учащимися в результате прослушивания лекций, посещения семинаров, а также в результате самостоятельного изучения материала. В рамках поставленной цели решаются следующие задачи:
	• выяснение качества и степени понимания учащимися
	лекционного материала;
	• развитие и закрепление навыков выражения учащимися своих мыслей;
	• расширение вариантов самостоятельной целенаправленной
	подготовки учащихся;
	• развитие навыков обобщения различных литературных
	источников;
	• предоставление возможности учащимся сопоставлять разные
	точки зрения по рассматриваемому вопросу. В результате проведения коллоквиума преподаватель должен иметь представление:
	• качестве лекционного материала;
	• сильных и слабых сторонах своей методики чтения лекций;
	• сильных и слабых сторонах своей методики проведения
	семинарских занятий;
	• об уровне самостоятельной работы учащихся;
	• об умении обучающихся вести дискуссию и доказывать свою

точку зрения;

- степени эрудированности учащихся;
- степени индивидуального освоения материала конкретными обучающимися.

В результате проведения коллоквиума обучающийся должен иметь представление:

- об уровне своих знаний по рассматриваемым вопросам в соответствии с требованиями преподавателя и относительно других студентов группы;
- недостатках самостоятельной проработки материала;
- своем умении излагать материал;
- своем умении вести дискуссию и доказывать свою точку зрения.

В зависимости от степени подготовки группы можно использовать разные подходы к проведению коллоквиума. В случае, если большинство группы с трудом воспринимает содержание лекций и на практических занятиях демонстрирует недостаточную способность активно оперировать со смысловыми единицами и терминологией курса, то коллоквиум можно разделить на две части. Сначала преподаватель излагает базовые понятия, содержащиеся в программе. Это должно занять не более четверти занятия. Остальные три четверти необходимо посвятить дискуссии, в ходе которой обучающиеся должны убедиться и, главное, убедить друг друга в обоснованности и доказательности полученного видения вопроса и его соответствия реальной практике. Если же преподаватель имеет дело с более подготовленной, самостоятельно думающей и активно усваивающей смысловые единицы и терминологию курса аудиторией, то коллоквиум необходимо провести так, чтобы сами обучающиеся сформулировали изложенные в программе понятия, высказали несовпадающие точки зрения и привели практические примеры. За преподавателем остается роль модератора (ведущего дискуссии), который в конце «лишь» суммирует совместно полученные результаты.

#### Тестирование

Контроль в виде тестов может использоваться после изучения каждой темы курса. Итоговое тестирование можно проводить в форме:

- компьютерного тестирования, т.е. компьютер произвольно выбирает вопросы из базы данных по степени сложности;
- письменных ответов, т.е. преподаватель задает вопрос и дает несколько вариантов ответа, а обучающийся на отдельном листе записывает номера вопросов и номера соответствующих ответов. Для достижения большей достоверности результатов тестирования следует строить текст так, чтобы у обучающихся было не более 40-50 секунд для ответа на один вопрос. Итоговый тест должен включать не менее 60 вопросов по всему курсу. Значит, итоговое тестирование займет целое занятие.

### Подготовка к зачёту

При подготовке к зачёту необходимо ориентироваться на конспекты лекций, рекомендуемую литературу и др. Основное в подготовке к сдаче зачёта — это повторение всего материала дисциплины, по которому необходимо сдавать зачёт. При подготовке обучающийся весь объем работы должен распределять равномерно по дням, отведенным для подготовки, контролировать каждый день выполнение намеченной

работы. Подготовка включает в себя три этапа:

- самостоятельная работа в течение семестра;
- непосредственная подготовка в дни, предшествующие зачёту по темам курса;
- подготовка к ответу на задания, содержащиеся в билетах (тестах) зачёта.

Для успешной сдачи зачёта обучающиеся должны принимать во внимание, что:

- все основные вопросы, указанные в рабочей программе, нужно знать, понимать их смысл и уметь его разъяснить;
- указанные в рабочей программе формируемые профессиональные компетенции в результате освоения дисциплины должны быть продемонстрированы студентом;
- семинарские занятия способствуют получению более высокого уровня знаний и, как следствие, успешной сдаче зачёта;
- готовиться к зачёту необходимо начинать с первой лекции и первого семинара.

# 9. Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине

Для осуществления образовательного процесса по дисциплине необходимо использование следующих помещений:

Учебная аудитория для проведения учебных занятий, практических занятий, проведения занятий семинарского типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации

(аудитория 711)

Оснащение:

Доска меловая – 1 шт.

Персональный компьютер с периферией и выходом в интернет (лицензионное программное обеспечение, образовательный контент, система защиты от вредоносной информации, автоматизированная информационно-библиотечная система (АИБС) – 1 шт.

Стол ученический – 12 шт.

Стул ученический – 24 шт.

Помещение для самостоятельной работы с возможностью подключения к Интернету и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду (аудитория 403)

Оснащение:

Стол ученический – 5 шт.

Стул ученический – 10 шт.

Персональный компьютер с периферией и выходом в интернет (лицензионное программное обеспечение, образовательный контент, система защиты от вредоносной информации) -4 шт. Принтер -1 шт.

10. Перечень информационных технологий, используемых при осуществлении образовательного процесса по дисциплине, в том числе комплект лицензионного программного обеспечения, электронно-библиотечные системы,

## современные профессиональные базы данных и информационные справочные системы

Обучающиеся обеспечены доступом к электронной информационнообразовательной среде Института из любой точки, в которой имеется доступ к сети «Интернет», как на территории организации, так и вне ее.

### 10.1 Лицензионное программное обеспечение

- 1. Операционная система Microsoft Windows XP Professional Russian ОЕМ-лицензии (поставляются в составе готового компьютера);
- 2. Операционная система Microsoft Windows 7 Professional ОЕМ-лицензии (поставляются в составе готового компьютера);
- 3. Операционная система Microsoft Windows 10 Professional ОЕМ-лицензии (для образовательных учреждений);
  - 4. Операционная система Linux: Open-source;
  - 5. Свободный пакет офисных приложений Open Office;
  - 6. Свободный пакет офисных приложений Libre Office;
- 7. Комплексная система антивирусной защиты рабочих станций Dr.Web Desktop Security Suite LBW-BC-12M-50-B1;
  - 8. Программные средства АПК Аналитик авто
  - 9. Программный комплекс SciLab свободная лицензия CeCILL.

#### 10.2. Электронно-библиотечная система:

- 1. Электронно-библиотечная система IPR BOOKS (www.iprbookshop.ru)
- 2. Образовательная платформа ЮРАЙТ (https://biblioonline.ru/catalog/legendary и https://urait.ru/catalog/legendary)
  - 3. Научная электронная библиотека eLIBRARY.RU (www: http//elibrary.ru)

#### 10.3. Современные профессиональные базы данных:

- 1. Официальный интернет-портал базы данных правовой информации http://pravo.gov.ru.
- 2. Электронные ресурсы Российской государственной библиотеки http://www.rsl.ru/ru/root3489/all.
- 3. Портал Федеральных государственных образовательных стандартов высшего образования http://fgosvo.ru.
  - 4. Федеральный портал «Российское образование» http://www.edu.ru/
- 5. База данных научных журналов на русском и английском языке ScienceDirect. Открытый доступ к метаданным научных статей по различным направлениям наук. Поиск рецензируемых журналов, статей, глав книг и контента открытого доступа http://www.sciencedirect.com/

#### 10.4. Информационные справочные системы:

- 1. Информационно-правовой портал Гарант https://www.garant.ru
- 2. Компьютерная справочная правовая система «Консультант Плюс» http://www.consultant.ru/
  - 3. Национальная электронная библиотека http://www.nns.ru/
- 4. Портал Единое окно доступа к образовательным ресурсам <a href="http://window.edu.ru/">http://window.edu.ru/</a>
- 5. Реестр примерных основных общеобразовательных программ <a href="https://fgosreestr.ru/">https://fgosreestr.ru/</a>
  - 6. Федеральный портал «Российское образование» http://www.edu.ru

## 7. Электронные ресурсы Российской государственной библиотеки http://www.rsl.ru/ru/root3489/all

## 11. Особенности реализации дисциплины для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья

Для обеспечения образования инвалидов и обучающихся с ограниченными возможностями здоровья по личному заявлению обучающегося разрабатывается адаптированная образовательная программа, индивидуальный учебный план с учетом особенностей их психофизического развития и состояния здоровья, в частности применяется индивидуальный подход к освоению дисциплины, индивидуальные задания: рефераты, письменные работы и, наоборот, только устные ответы и диалоги, индивидуальные консультации, использование диктофона и других записывающих средств для воспроизведения лекционного и семинарского материала.

В целях обеспечения обучающихся инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья библиотека комплектует фонд основной учебной литературой, адаптированной к ограничению их здоровья, предоставляет возможность удаленного использования электронных образовательных ресурсов, доступ к которым организован в БИУБ. В библиотеке проводятся индивидуальные консультации для данной категории пользователей, оказывается помощь в регистрации и использовании сетевых и локальных электронных образовательных ресурсов, предоставляются места в читальном зале, оборудованные программами невизуального доступа к информации, экранными увеличителями и техническими средствами усиления остаточного зрения: Microsoft Windows 7, Центр специальных возможностей, Экранная лупа; MicrosoftWindows 7, Центр специальных возможностей, Экранный диктор; MicrosoftWindows 7, Центр специальных возможностей, Экранная клавиатура.